

SAISON 1953 - 1954

# Les Variétés Lyriques



PRÉSENTENT

LES CLOCHES DE CORNEVILLE

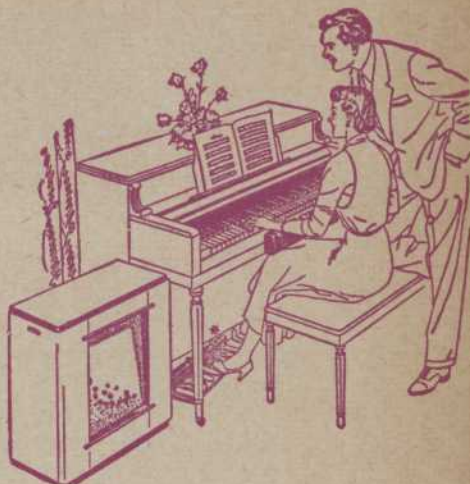
DIRECTION

*Daunais - Goulet*

MERVEILLEUX !    SPLENDIDE !  
INCROYABLE !

Telles furent les acclamations unanimes d'appréciation à la Seizième Exposition Hôtelière qui a eu lieu à l'Hôtel Sheraton Mont-Royal, les 12, 13 et 14 Janvier 1954.

LE  
"LOWREY - ORGANO"  
A ÉTÉ CONSIDÉRÉ  
PAR TOUS COMME  
L'INSTRUMENT  
QUI A  
RÉVOLUTIONNÉ  
LA TECHNIQUE  
MUSICALE  
DE NOS TEMPS!



Venez l'essayer... vous en serez ravis.

LOWREY  
ORGANO

est cet instrument étonnant qui vous permettra de jouer, seul, un duo d'orgue et de piano.

Le "Lowrey-Organo" s'adapte à tout clavier de piano et dès son installation vous posséderez trois instruments: 1.-un orgue; 2.-un orgue-piano et 3.-votre piano qui conserve sa sonorité.

*Ed. Archambault*  
INC

LE MAGASIN DE MUSIQUE LE PLUS COMPLET AU CANADA  
500 EST, RUE STE-CATHERINE, - - - - - MONTRÉAL, P.O.

Distributeurs exclusifs de "Acrosonic" et "Lowrey-Organo" au Canada.

Monument National

DIX-HUITIÈME SAISON  
1 9 5 3 - 1 9 5 4

1000ème à 1016ème Représentation.

AVRIL : 22-23-24-25-27-28-29

MAI : 1-2-4-5-6-8-9-11-13-15

# *Les Variétés Lyriques*

présentent

## Les Cloches de Corneville

OPÉRA-COMIQUE

en 3 ACTES et 4 TABLEAUX

Musique de ROBERT PLANQUETTE



Direction artistique:  
Lionel DAUNAIS.

Direction générale:  
Charles GOULET.

*Le parfum enveloppant  
comme la soie\**



**CRÉPE DE CHINE**

*Parfum - Eau de Cologne*

**F. MILOT**



# LES CLOCHES DE CORNEVILLE



## Résumé de l'Oeuvre

Le Marquis Henri de Corneville, éloigné de son pays depuis de nombreuses années, revient prendre possession de ses terres et de son château. Il arrive le jour du Marché, vieille coutume féodale qui n'est autre que la grande louée de servantes, domestiques, cochers.

Serpolette et Germaine, toutes deux élevées durement chez le fermier Gaspard, cherchent une existence plus heureuse et veulent s'engager; Germaine, pour ne pas épouser le Bailli et Serpolette pour échapper aux mauvais traitements de Gaspard.

Lorsque le vieux Marquis de Corneville pour des raisons politiques s'était enfui du château avec son petit fils, il avait tout confié au père Gaspard; ce dernier depuis vingt ans administrait les terres du château et pour ne pas être tenu de rendre aux héritiers leurs richesses, il faisait croire aux habitants du pays que ce château était hanté.

Henri de Corneville est mis au courant de la visite des revenants et voulant défier les gens de Corneville, il se rend lui-même au château et découvre bientôt la ruse de Gaspard. Le vieil avare devient fou à la pensée de perdre tout son or et en reconnaissant dans les traits du Capitaine Henri le fils de son ancien maître.

En visitant le palais, Henri retrouve certains documents qui permettent à tous de croire que Serpolette est la fille du Comte de Lucenay; Gaspard retrouvant l'esprit, rétablit toute la vérité: Germaine est la fille du comte et Serpolette n'est qu'une enfant trouvée, fille de père et de mère inconnus.

(suite à la page 11.)

LE NETTOYAGE

*Lusterized*

Procurera à vos  
**FOURRURES**

une meilleure  
apparence  
et une  
plus longue durée



Parlez-en à votre marchand!

Après la représentation

Venez rencontrer  
vos artistes préférés

au

**PLUS NOUVEAU**  
**PLUS MODERNE**  
**PLUS CHIC RESTAURANT**

**GÉRACIMO**

**RUE SAINTE-CATHERINE**  
(près St-Denis)

HA. 2095



" Le plus chic Cabaret Français au Canada "

2 REPRÉSENTATIONS CHAQUE SOIR



MICHEL DENS



LOUIS BOURDON



MARTHE LAPOINTE



Établi depuis  
39 ans

## EDOUARD GRAVEL

Tailleur  
pour Dames  
et Messieurs

### VALET SERVICE

- Habit sur mesure
  - Nettoyage français
  - Pressage \* Teinture
  - Entreposage
  - Tissage invisible de tous genres
- Nous allons chercher  
et livrons BE. 2755  
4826, rue ST-DENIS  
près de la rue Villeneuve  
Rés.: 3821 est, rue Bélanger  
RA. 2-9638

Completez votre soirée !

EN GOÛTANT LES

## GAIES SPECTACLES

du



CA. 7616

*Paul-E.*

**Talbot**

## EXAMEN DE LA VUE

Bachelier en optométrie  
Optométriste consultant  
à l'hôpital Sainte-Justine

6761, SAINT-HUBERT


MONTRÉAL

# DISTRIBUTION

\*

|                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| <i>Serpolette</i>  | MARTHE LAPOINTE     |
| <i>Germaine</i>    | JACQUELINE PLOUFFE  |
| <i>Manette</i>     | JANINE VINET        |
| <i>Jeanne</i>      | MARIE-PAULE BARBEAU |
| <i>Suzanne</i>     | LILIANE DURAND      |
| <i>Gertrude</i>    | MARIELLE CARDINAL   |
| <i>Le Marquis</i>  | <b>MICHEL DENS</b>  |
| <i>Gaspard</i>     | HENRI POITRAS       |
| <i>Grenicheux</i>  | GÉRARD PARADIS      |
| <i>Le Bailli</i>   | LOUIS BOURDON       |
| <i>Le Tabelion</i> | YVAN BLAIN          |
| <i>Cachalot</i>    | YVAN BLAIN          |
| <i>Grippardin</i>  | LÉO DUPUIS          |
| <i>Fouinard</i>    | GÉRARD FOURNIER     |

*Chef d'orchestre:* JEAN GOULET

LA PATRIE FLEURISTE  L'ART DANS LES FLEURS

168 est, STE-CATHERINE — Tél. PL. 1786-87



**GEO.  
GODIN**

Conseiller  
municipal

Directeur de Funérailles  
**SALONS MORTUAIRES  
MODERNES**

Service d'Ambulance

Salons: 518, RACHEL E.

Tél. FA. 3571

Bureau: 528, RACHEL E.

**PINEAULT  
& FILS  
LTEE**



**PAPETERIE-LIBRAIRIE**  
GROS & DETAIL  
**AMEUBLEMENT & ARTICLES  
DE BUREAU**

LOCATION & VENTE DE DACTYLOS

466 MT ROYAL E **PLateau 8594\***  
(PRES DE ST DENIS)

TOUS LES  
LUNDIS SOIRS  
**Molson's**  
présente  
**"TOURBILLON"**  
de 8.30 à 9\_hres  
au Poste CBFT canal 2

**FLEURS**  
télégraphiées  
partout

Ouvert soirs  
et dimanches

**Madame  
Labissonnière**  
1024 MT. ROYAL E. FR ontenac 9191

Les Cloches de Corneville qui ne carillonnent plus, se mettent à tinter, ce qui doit annoncer le retour du châtelain, et pour célébrer la réouverture de son château Henri de Corneville qui épousera Germaine, donne une grande fête à laquelle tous les villageois sont invités.

---

---

## SYNOPSIS

L'action se passe à la fin du règne de Louis XIV.


1er acte: 1er tableau — *Chemin boisé conduisant à Corneville.*

2e — — *Marché de Corneville.*

2e acte: — *Une salle du château.*

3e — — *Parc avoisinant le château.*

---

 *Les Dames sont respectueusement priées d'enlever leurs chapeaux.*

---

S-H-H-H... A la demande générale des ABONNÉS, la Direction des Variétés Lyriques fait appel à ses nombreux spectateurs pour que le silence soit observé pendant la Représentation et surtout pendant l'Ouverture.

De plus, par courtoisie pour les personnes désireuses de voir en entier le spectacle, elle demande aussi aux spectateurs de bien vouloir demeurer à leur siège jusqu'à la chute du dernier rideau.

L'EAU  
QUI  
PENSE  
À VOTRE  
FOIE

CÉLESTINS



Huit adultes sur dix ont un foie fatigué, encombré, donc déficient. Va-t-il falloir comme tant d'autres vous astreindre à un régime «triste»?

Inutile, si vous prenez la régulière précaution et si agréable de votre VICHY-CELESTINS quotidien.

Pour être "bien", buvez *Vichy!*  
**CÉLESTINS**

EAU MINÉRALE NATURELLE - PROPRIÉTÉ DE L'ÉTAT FRANÇAIS

Méfiez-vous des imitations!!! Exigez «CÉLESTINS»

Représentants exclusifs pour le Canada: HERDT & CHARTON, INC., Montréal

## Les Variétés Lyriques

**DIRECTEURS:** Lionel DAUNAI, Charles GOULET

**CHEFS D'ORCHESTRE:**

Jean GOULET, Charles GOULET, Lionel RENAUD.

**SERVICE DE LA SCÈNE:**

Yoland GUÉRARD, directeur de la scène.  
Francesca ROCHETTE, pianiste répétitrice.  
Eugène BOIVIN, régisseur de la scène.  
Mariette BOIRE, 2<sup>e</sup> régisseur.  
Eugène LAROSE, gérant de l'orchestre.  
Thérèse ROCHETTE, violon solo (premier violon).  
Marcel COTÉ, régisseur des chœurs.  
Madame Wilfrid GINGRAS, souffleuse.  
Ovila BUREAU, sergent d'armes.

**SERVICE TECHNIQUE:**

DEMA, artiste peintre, peintre des décors.  
Joseph TRUDEL, chef machiniste, montage et réalisation technique.  
Joseph DeVARENNES, chef électricien.  
Marcel GAGNIER, chef ustensilier.  
Rosaire PHARAND, maquilleur et chef costumier.  
Madame Élisabeth GRENIER, habilleuse.  
Honoré PRÉVOST, chef des placiers.  
Adrien LAPOINTE, surintendant.

**SERVICE GÉNÉRAL:**

Laurette BRUNEAU, secrétaire de l'administration.  
Janine VINET, chef du contrôle.  
Lise VINET, Isaula PAYETTE, buralistes.  
Paul BLAIS, contrôleur.  
M<sup>re</sup> Victor PAGER, aviseur légal.  
Georges FRANCIS, affiches.  
Costumes: Maison MALLABAR.  
Billets de l'Imprimerie Leblanc.

Les plus belles opérettes

LES CLOCHES DE CORNEVILLE  
MONSIEUR BEUCAIRE  
LES MOUSQUETAIRES AU COUVENT  
LA VEUVE JOYEUSE

sur disques microsillons 33 $\frac{1}{3}$  PATHÉ avec vos vedettes préférées

Michel DENS, Jacques JANSEN, etc.

En vente chez

*Ed. Archambault*  
INC

Le magasin de musique le plus complet au Canada

500 est, rue Ste-Catherine

Tél.: MA. 6201



VENEZ DÉGUSTER

Le poulet à son meilleur

2 étages à votre disposition

**LIVRAISON  
GRATUITE**

par toute la ville

Tél. GR. 5988

Tél. GR. 0677

**ST-HUBERT BAR-B-Q**

6359, rue ST-HUBERT

Entre Bellechasse et Beaubien

---

---

# Lionel Daunais

. . . et . . .

# Charles Goulet

vous remercient et vous disent:

**" A LA SAISON PROCHAINE "**



Ouverture: **VENDREDI, 24 SEPTEMBRE, 1954.**



**INSCRIPTION:**

**Anciens abonnés: du 2 au 11 août**

**Fermé le samedi**

**Nouveaux abonnés: les 1er et 2 septembre.**



Pour des raisons techniques les séries d'opérettes commenceront le **VENDREDI**. Les abonnés du 1er jeudi pourront renouveler leur abonnement aux mêmes places pour le 3ème jeudi de chaque opérette.

— La Direction.

VISITEZ LE NOUVEAU ET MODERNE

# Sherbrooke Bar-B-Q

Salles à louer pour

- BANQUETS
- MARIAGES
- MEETINGS
- RÉCEPTIONS

de toutes sortes

Pour informations: PL. 1464



394-400 ouest, rue SHERBROOKE  
*près Bleury*

GENIEVRE

# GIN



VEUVE

# SEVERY

Distillé au Canada suivant la vieille formule de Madame Veuve H. Severy

PRO VARLYR 1954.04.22X